

ADLER

EUROPE



AD 6800

(GB) user manual - 3

(PL) instrukcja obsługi - 3

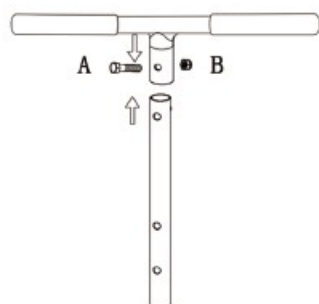
①



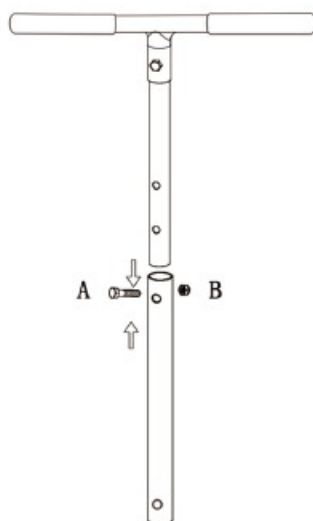




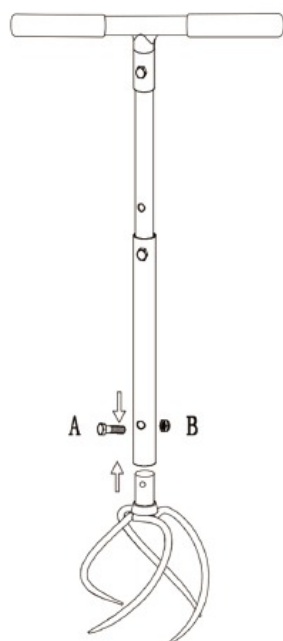
3xA 3xB



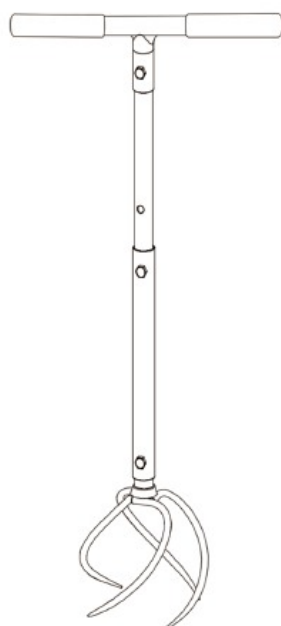
②



③



④



Wielofunkcyjny Kultywator Ręczny **CYCLONE GARDEN**

Instrukcja montażu: patrz strona 2

Narzędzie służy do:

- spulchniania zbitą glebę – czyli jej napowietrzenia, rozbicia grudek i przystosowanie gruntu pod uprawę roślin, dzięki spulchnianiu ziemia staje się bardziej żyzna
- wyrwania chwastów wraz z karpą ziemi – pozbycie się chwastów z systemem korzeniowym pozwoli na optymalny wzrost Twoich roślin i upraw

- tworzenia dołków na nowe nasadzenia – łatwo i szybko posadzysz nowe rośliny

- wytrząsania gleby z korzeni wyrwanych chwastów – nie zmarnujesz cennej gleby w swoim ogrodzie

Praca z kultywatorem odciąża plecy i stawy w porównaniu do tradycyjnych narzędzi, nie musisz pochylać się podczas pracy

Prosta obsługa: po przyciśnięciu kultywatora spiralne zęby wbijają się w glebę, a po obróceniu o $\frac{1}{4}$ spiralne zęby wyciągają chwasty oraz spulchniają podłoże

Wygodny uchwyt pokryty tworzywem PCV zapobiega ślizganiu się rąk podczas pracy

Regulacja wysokości trzonka do wzrostu użytkownika

Dwustopniowa regulacja wysokości trzonka: 90 lub 99 cm

Trwała żelazna konstrukcja na lata

Szerokość rękojeści: 40,8 cm

Rękojeść: średnica 25mm, grubość stali 1,2mm

Trzonek: średnica 28mm, grubość stali 1,0mm

Zrywarka z 4 spiralnymi zębami z kutego żelaza

Szerokość robocza: 18,5 cm, długość zębów: 31cm

Łatwy montaż: tylko 3 śruby

Rozmiar zmontowanego urządzenia: 41,8 x 18,5 x 90-99 cm

Waga urządzenia 1,85kg

W zestawie: 2 klucze montażowe, 3 śruby z nakrętkami

(GB) ENGLISH

Multifunctional Hand Cultivator **CYCLONE GARDEN**

Assembly instruction: look at page 2

The tool is used for:

- loosening compacted soil - i.e. aerating it, breaking lumps and adapting the ground for plant cultivation, thanks to loosening the soil becomes more fertile
- pulling out weeds with the ground carp - getting rid of weeds with the root system will allow for optimal growth of your plants and crops
- creating holes for new plantings - you can plant new plants easily and quickly
- shaking the soil from the roots of uprooted weeds - you won't waste valuable soil in your garden

Working with the cultivator relieves the back and joints compared to traditional tools, you do not have to bend down while working

Easy to use: when the cultivator is pressed down, the spiral tines dig into the soil, and when turned by $\frac{1}{4}$, the spiral tines pull out the weeds and loosen the soil

Comfortable handle grip covered with PVC material prevents the hands from slipping while working

Height adjustment of the handle to the user's height

Two-stage height adjustment of the handle: 90 or 99 cm

Durable iron construction for years

Handle width: 40.8 cm

Handle: diameter 25mm, steel thickness 1.2mm

Shaft: diameter 28mm, steel thickness 1.0mm

Ripper with 4 spiral forged iron tines

Working width: 18.5 cm, tine length: 31 cm

Easy assembly: only 3 screws

Size of the assembled device: 41.8 x 18.5 x 90-99 cm

Device weight 1.85 kg

The set includes: 2 assembly wrenches, 3 bolts with nuts

Producent / Producer:

Adler Sp. z o.o.

ul. Ordona 2A

01-237 Warszawa, Poland



AFTER SALE SERVICE NOTICE

GB	If you want to buy spare parts or make any complaints, please contact the seller who issued the receipt directly.
DE	Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder reklamieren möchten, wenden Sie sich bitte direkt an den Verkäufer, der die Quittung ausgestellt hat.
FR	Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire des réclamations, veuillez contacter directement le vendeur qui a émis le reçu.
ES	Si desea comprar repuestos o presentar alguna queja, comuníquese directamente con el vendedor que emitió el recibo.
PT	Se você quiser comprar peças de reposição ou fazer alguma reclamação, entre em contato diretamente com o vendedor que emitiu o recibo.
LT	Jei norite įsigyti atsarginių dalių ar pateikti nusiskundimą, susisiekitė tiesiogiai su kvitą išdavusiu pardavėju.
LV	Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai izteikt pretenzijas, lūdzu, sazinieties tieši ar pārdevēju, kurš izsniedza čeku.
EST	Kui soovite osta varuosi või esitada pretensioone, võtke otse ühendust kviitungi väljastanud müüjaga.
HU	Ha pótkatrészeket szeretne vásárolni, vagy panaszt szeretne tenni, forduljon közvetlenül a bizonyslatot kiállító eladóhoz.
BS	Ako želite kupiti rezervne dijelove ili napraviti reklamaciju, obratite se direktno prodavaču koji je izdao račun.
RO	Если вы хотите купить запчасти или предъявить какие-либо претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
CZ	Chcete-li zakoupit náhradní díly nebo uplatnit jakoukoli reklamaci, kontaktujte přímo prodejce, který účtenku vystavil.
RU	Если хотите приобрести запасные части или подать претензию, обращайтесь непосредственно к продавцу, который выдал чек.
GR	Εάν θέλετε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να κάνετε οποιαδήποτε παράπονα, επικοινωνήστε απευθείας με τον πωλητή που εξέδωσε την απόδειξη.
MK	Ako sakate da kupite rezervni delovi ili da podnesete kakvi bilo poplaki, kontaktirajte direktno sa prodavacem koji je izdao сметката.
NL	Als u reserveonderdelen wilt kopen of een klacht wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de verkoper die de bon heeft afgegeven.
SL	Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacije, se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.
FI	Jos haluat ostaa varaosia tai tehdä valituksia, ota yhteyttä suoraan kuitin antaneeseen myyjään.
PL	W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.
IT	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
HR	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
SV	Om du vill köpa reservdelar eller göra några reklamationer, vänligen kontakta säljaren som utfärdat kvittot direkt.
DK	Hvis du ønsker at købe reservedele eller reklamere, bedes du kontakte sælgeren, som har udstedt kvitteringen, direkte.
UA	Якщо ви хочете придбати запчастини або подати будь-які претензії, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.
SR	Ako želite da kupite rezervne delove ili da uložite reklamaciju, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.
SK	Ak si chcete kúpiť náhradné diely alebo uplatniť akúkoľvek reklamáciu, kontaktujte priamo predajcu, ktorý účtenku vystavil.
AR	إذا كنت ترغب في شراء قطع غيار أو تقديم شكوى، فيرجى الاتصال مباشرة بالمتاجر التي أصدرت الإيصال.
BG	Ako iskate da закупите резервни части или да направите оплаквания, моля, свържете се директно с продавача, който е издал касовата бележка.